



THE LORD'S PRAYER

John 17:5 (p. 849)

And now, Father, glorify Me in Your own presence with the glory that I had with You before the world existed.

Y ahora, Padre, glorifícame en tu presencia con la gloria que tuve contigo antes de que el mundo existiera.

Jesus INTERCEDES for us!

Romans 8:34 (p. 888)

Christ Jesus is the One who died—more than that, who was raised— who is at the right hand of God, who indeed is interceding for us.

¿Quién condenará? Cristo Jesús es el que murió, e incluso resucitó, y está a la derecha de Dios e intercede por nosotros.

Hebrews 7:21 (NASU p. 944)

Therefore He is able also to save forever those who draw near to God through Him, since He always lives to make intercession for them.

Por eso también puede salvar por completo a los que por medio de él se acercan a Dios, ya que vive siempre para interceder por ellos.

1 John 2:1 (NASU p. 944)

But if anyone does sin, we have an advocate with the Father, Jesus Christ the righteous.

Pero si alguno peca, tenemos ante el Padre a un intercesor, a Jesucristo, el Justo.

John 17:6-10 (p. 849)

"I have manifested Your name to the people whom You gave Me out of the world. Yours they were, and You gave them to Me, and they have kept Your word. ⁷ Now they know that everything that You have given Me is from You.

»A los que me diste del mundo les he revelado quién eres. Eran tuyos; tú me los diste y ellos han obedecido tu palabra. ⁷ Ahora saben que todo lo que me has dado viene de ti,

John 17:6-10 (p. 849)

⁸ For I have given them the words that You gave Me, and they have received them and have come to know in truth that I came from You; and they have believed that You sent Me.

⁸ porque les he entregado las palabras que me diste, y ellos las aceptaron; saben con certeza que salí de ti, y han creído que tú me enviaste.

John 17:6-10 (p. 849)

⁹ I am praying for them. I am not praying for the world but for those whom You have given Me, for they are Yours. ¹⁰ All Mine are Yours, and Yours are Mine, and I am glorified in them.

⁹ Ruego por ellos. No ruego por el mundo, sino por los que me has dado, porque son tuyos. ¹⁰ Todo lo que yo tengo es tuyo, y todo lo que tú tienes es mío; y por medio de ellos he sido glorificado.

John 17:6 (p. 849)

"I have manifested Your name to the people whom You gave Me out of the world. Yours they were, and You gave them to Me, and they have kept Your word."

»A los que me diste del mundo les he revelado quién eres. Eran tuyos; tú me los diste y ellos han obedecido tu palabra.

Manifested
to MAKE VISIBLE, to REVEAL

John 14:9 (p. 847)

“Whoever has seen Me has seen the Father.”

El que me ha visto a mí, ha visto al Padre.

John 12:44-45 (p. 846)

"Whoever believes in Me, believes not in Me but in Him who sent Me. ⁴⁵ And whoever sees Me sees Him who sent Me."

«El que cree en mí —clamó Jesús con voz fuerte—, cree no solo en mí sino en el que me envió. ⁴⁵ Y el que me ve a mí, ve al que me envió.

John 17:6 (p. 849)

"I have manifested Your name to the **people whom You gave Me out of the world. Yours they were, and You gave them to Me**, and they have kept Your word."

»A los que me diste del mundo les he revelado quién eres. Eran tuyos; tú me los diste y ellos han obedecido tu palabra.

John 17:9-10 (p. 849)

⁹ I am praying for them. I am not praying for the world but **for those whom You have given Me, for they are Yours.** ¹⁰ All Mine are Yours, and Yours are Mine, and I am glorified in them.

⁹ Ruego por ellos. No ruego por el mundo, sino por los que me has dado, porque son tuyos. ¹⁰ Todo lo que yo tengo es tuyo, y todo lo que tú tienes es mío; y por medio de ellos he sido glorificado.

John 17:6 (p. 849)

"I have manifested Your name to the **people whom You gave Me out of the world. Yours they were, and You gave them to Me**, and they have kept Your word."

»A los que me diste del mundo les he revelado quién eres. Eran tuyos; tú me los diste y ellos han obedecido tu palabra.

Divine SOVEREIGNTY vs. FREE WILL

God CHOSE You!

John 17:7-8 (p. 849)

Now they know that everything that You have given Me is from You. ⁸ For I have given them the words that You gave Me, and they have received them and have come to know in truth that I came from You; and they have believed that You sent Me.

Ahora saben que todo lo que me has dado viene de ti, ⁸ porque les he entregado las palabras que me diste, y ellos las aceptaron; saben con certeza que salí de ti, y han creído que tú me enviaste.

The Disciples

They KNEW. They UNDERSTOOD. They BELIEVED.

John 17:9-11 (p. 849)

I am praying for them. I am not praying for the world but for those whom You have given Me, for they are Yours. ¹⁰ All Mine are Yours, and Yours are Mine, and I am glorified in them. ¹¹ And I am no longer in the world, but they are in the world, and I am coming to You. Holy Father, keep them in Your name, which You have given Me, that they may be one, even as We are one.

Ruego por ellos. No ruego por el mundo, sino por los que me has dado, porque son tuyos. ¹⁰ Todo lo que yo tengo es tuyo, y todo lo que tú tienes es mío; y por medio de ellos he sido glorificado. ¹¹ Ya no voy a estar por más tiempo en el mundo, pero ellos están todavía en el mundo, y yo vuelvo a ti.»Padre santo, protégelos con el poder de tu nombre, el nombre que me diste, para que sean uno, lo mismo que nosotros.

World

κόσμος (kosmos)

ARRANGED ORDER

the ordered system of

WORLDLY THINKING and VALUES

John 17:12 (p. 849)

While I was with them, I kept them in Your name, which You have given Me. I have guarded them, and not one of them has been lost except the son of destruction, that the Scripture might be fulfilled.

Mientras estaba con ellos, los protegía y los preservaba mediante el nombre que me diste, y ninguno se perdió sino aquel que nació para perderse, a fin de que se cumpliera la Escritura.

John 17:13-14 (p. 849)

But now I am coming to You, and these things I speak in the world, that they may have My joy fulfilled in themselves. ¹⁴ I have given them Your word, and the world has hated them because they are not of the world, just as I am not of the world.

»Ahora vuelvo a ti, pero digo estas cosas mientras todavía estoy en el mundo, para que tengan mi alegría en plenitud. ¹⁴ Yo les he entregado tu palabra, y el mundo los ha odiado porque no son del mundo, como tampoco yo soy del mundo.

John 17:15-17 (p. 849)

I do not ask that You take them out of the world, but that You keep them from the evil one. ¹⁶ They are not of the world, just as I am not of the world. ¹⁷ Sanctify them in the truth; Your word is truth.

No te pido que los quites del mundo, sino que los protejas del maligno. ¹⁶ Ellos no son del mundo, como tampoco lo soy yo. ¹⁷ Santifícalos en la verdad; tu palabra es la verdad.

Sanctify

To set apart for SPECIAL USE
or PURPOSE, to BE MADE HOLY.

John 17:18 (p. 849)

As you sent Me into the world,
so I have sent them into the world.

Como tú me enviaste al mundo,
yo los envío también al mundo.

We are called to PERMEATE!

2 Corinthians 2:16 (NLT p. 906)

To those who are perishing, we are a dreadful smell of death and doom. But to those who are being saved, we are a life-giving perfume.

Para los que se pierden, somos un espantoso olor de muerte y condenación, pero para aquellos que se salvan, somos un perfume que da vida.

John 17:19 (p. 849)

And for their sake I consecrate Myself, that they also may be sanctified in truth.

Y por ellos me santifico a mí mismo, para que también ellos sean santificados en la verdad.

Hebrews 10:10 (NLT p. 946)

For God's will was for us to be made holy by the sacrifice of the body of Jesus Christ, once for all time.

Pues la voluntad de Dios fue que el sacrificio del cuerpo de Jesucristo nos hiciera santos, una vez y para siempre.